

MESSAGE FROM AZABU FIRE STATION

Just for a while.....Stop on the way for a fire drill!

Why don't you join in a quick drill? We hold a stop-on-the-way fire drill in front of the Azabu Fire Station on the 19th of every month (2:00 p.m. —4:00 p.m.). If you have not been with fire station members for a drill.....THIS IS IT! Fire extinguishers, firefighting, AED, mini fire fighter gear.....You can join us for free! Take a souvenir after the drill!

Come on and over!

* If the day falls on a national holiday, the drill will be given on the previous day. It will be called off in case of rain.

AZABU FIRE STATION

3-4-42, Motoazabu, Minato-ku

麻布消防署
ちょこっとよみち
防災訓練!

麻布消防署では、
毎月19日(休日の
場合はその前の平
日)に、消防署の前で、
たち寄りタイプの防災
訓練を行っています。

内容は、消火器訓練
及びAEDの展示と説明を
予定しています。
みなさま、お気軽に
ご参加ください!
(参加無料です)

防火衣を着て
写真を撮ろう!

今すぐやろう防災訓練!

Protect Minato-ku!! Comprehensive Disaster Drill!!

The TFD carries out the **Autumn Fire Prevention Campaign** from November 9 to 15 every year.

On November 12 (Sunday) this year, the **Minato-ku Comprehensive Disaster Drill** will

be conducted at the Roppongi Junior High School (Roppongi 6-8-16) 9:30 a.m. through 12:00. You can try a fire extinguisher, building veranda evacuation, fire smoke survival, an AED, a kid rescue session, firefighting gear, etc.

Join us in this exciting event with your family!!

“JOIN US IN THE DRILL RIGHT NOW!”

This is our slogan for the **Autumn Fire Prevention Campaign 2017**. We keep on making fire and life safety widely known, and help you step up your capabilities to keep the community safe.

Join us in the drill! Be prepared for emergencies!

